

NR Mittwoch, 6. Dezember 2023, 08:00-10:00
 CN Mercredi, 6 décembre 2023, 08:00-10:00
 CN Mercoledì, 6 dicembre 2023, 08:00-10:00

Nachmittag: Feier des Nationalratspräsidenten
 Après-midi: Réception du Président du Conseil national
 Pomeriggio: Cerimonia del Presidente del Consiglio nazionale

Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
20.034	n	DE FR IT BRG. Bundesgesetz über das Internationale Privatrecht. Änderung OCF. Loi sur le droit international privé. Modification OCF. Legge federale sul diritto internazionale privato. Modifica	1	Differenzen Divergences Divergenze	RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP	Bregy			IIIb/IV
23.045	s	DE FR IT BRG. Haager Gerichtsstandsübereinkommen. Genehmigung und Umsetzung OCF. Convention de la Haye sur les accords d'élection de for. Approbation et mise en œuvre OCF. Convenzione dell'Aia sugli accordi di scelta del foro. Approvazione e l'attuazione	1		RK CAJ CAG	EJPD DFJP DFGP	Mahaim, Marti Min Li			IV
23.059	n	DE FR IT BRG. Weiterentwicklungen des Schengen-Besitzstands. Finanzielle Hilfe im Bereich Grenzverwaltung und Visumpolitik OCF. Développements de l'acquis de Schengen. Soutien financier à la gestion des frontières et de la politique des visas OCF. Sviluppo dell'acquis di Schengen. Sostegno finanziario per la gestione delle frontiere e la politica dei visti	1		SiK CPS CPS	EJPD DFJP DFGP	de Quattro, Marti Min Li			IIIb/IV
1		Parlamentarische Initiativen 1. Phase Initiatives parlementaires 1re phase Iniziativa parlamentari, prima fase								

¹Gebündelte Abstimmungen über alle parlamentarischen Initiativen zirka 09.45

¹Votes groupés sur toutes les initiatives parlementaires vers 9h45

¹Voti raggruppati su tutte le iniziative parlamentari verso le ore 09.45